

# OGŁOSZENIA.

## Bilans Spółki Akcyjnej Cukrowni i Rafinerji „WIELUŃ”

za rok operacyjny od 1 kwietnia 1931 do 31 marca 1932 r.

| STAN CZYNNY:            |  | Zł.                  | STAN BIERNY:                       |  | Zł.                  |
|-------------------------|--|----------------------|------------------------------------|--|----------------------|
| Nieruchomości fabryczne |  | 5 746.324,59         | Kapitał Akcyjny                    |  | 1.820.000,—          |
| Utensylja i inwentarz   |  | 160.636,33           | „ Amortyzacyjny                    |  | 3.350.382,01         |
| Remanent cukru i melasu |  | 3.040.182,29         | „ Zapasowy                         |  | 621.501,55           |
| Zapasy magazynowe       |  | 126.137,13           | „ Specjalnej Rezerwy               |  | 975.482,04           |
| Gotowizna               |  | 8.279,81             | Akcepty i weksle                   |  | 318.235,94           |
| Papiery wartościowe     |  | 40.559,73            | Wierzyciele                        |  | 3.195.890,77         |
| Dłużnicy                |  | 1.233.102,69         | Różni za depozyty i gwarancje      |  | 59.883,—             |
| Sumy przechodnie        |  | 36.180,—             | Pozostałość zysku kamp. 1930/31 r. |  | 2.455,10             |
| Depozyty i gwarancje    |  | 59.883,—             | Zysk kampanji 1931/1932 r.         |  | 107.455,16           |
|                         |  | <u>10.451.285,57</u> |                                    |  | <u>10.451.285,57</u> |

### Rachunek Strat i Zysków.

|  |                     |   |                     |
|--|---------------------|---|---------------------|
| Buraki                                 | 1.173.691,20        | Pozostałość zysku z roku 1930/1931        | 2.455,10            |
| Materiały do fabrykacji                | 193.469,90          | Wpływy za cukier i melas w roku 1931/1932 | 3.045.587,65        |
| Remont maszyn, budynków i utensylii    | 196.063,76          |   |                     |
| Pensje, najem i robocizna              | 579.828,05          |   |                     |
| Podatki i asekuracja                   | 196.290,14          |   |                     |
| Koszty sprzedaży cukru                 | 82.178,27           |   |                     |
| Materiały piśmienne, druki, ogłoszenia | 76.266,28           |   |                     |
| Amortyzacja                            | 440.344,89          |   |                     |
| Zysk                                   | 109.910,26          |   |                     |
| 639                                    | <u>3.048.042,75</u> |   | <u>3.048.042,75</u> |

## Tow. Budowy i Eksploatacji Kolei Dojazdowych w Polsce, Spółka Akcyjna.

BILANS w dniu 31 grudnia 1931 r.

| AKTYWA:                                     |              | Zł.                                    | PASYWA: |                     | Zł. |
|---|--------------|--|---------|---------------------|-----|
| Wartość linii głównej Kolei doj. Mareckiej  | 3.112.552,50 | Kapitał akcyjny                        |         | 3.000.000,—         |     |
| Rząd Rosyjski                               | 1,—          | Kapitał zapasowy                       |         | 48.266,50           |     |
| Kasa  | 304,76       | Amortyzacja kapitału budowlanego Kolei |         | 130.508,36          |     |
| Materiały                                   | 53.154,69    | doj. Mareckiej                         |         | 120.163,32          |     |
| R-k b. w Domu bankowym „A. Goldfeder”       | 80.000,—     | Różni wierzyciele                      |         | 22.000,—            |     |
| R-k b. w Azowsko-Dońskim Banku Handl.       | 0,01         | Kasa Przechodności pracowników         |         | 80.174,62           |     |
| Różni dłużnicy                              | 12.691,72    | Sumy przechodnie                       |         | 2.790,—             |     |
| Papiery procentowe (własność kapit. zapas.) | 0,02         | Dywidenda za rok 1926-y                |         | 3.000,—             |     |
| Weksle                                      | 5.000,—      | Dywidenda za rok 1927-y                |         | 2.904,—             |     |
| Kaucja                                      | 1.937,30     | Dywidenda za rok 1929-y                |         | 1.436,91            |     |
| Nowe inwestycje                             | 278.300,49   | Podatek stemplowy                      |         | 6,19                |     |
| Zaliczenia rozmaite                         | 9.426,—      | Podatek miejski                        |         | 88.940,79           |     |
| Przedpłata dywidendy na 1931 rok            | 25.333,50    | Pozostałość zysków z lat ubiegłych     |         | 988,15              |     |
|   |              | Komitet do spraw bezrobocia            |         | 77.523,15           |     |
|   |              | Zysk za 1931 rok                       |         | <u>3.578.701,99</u> |     |
|   |              |  |         | <u>150.000,—</u>    |     |
|   |              |  |         | 0,02                |     |
|   |              |  |         | <u>150.000,02</u>   |     |

### Rachunek Zysków i Strat za 1931 rok.

| WYDATKI:                                   |                     | Zł.                                       | DOCHODY: |                     | Zł. |
|--|---------------------|---|----------|---------------------|-----|
| Zarząd Towarzystwa i wydatki ogólne        | 171.427,76          | Dochód z ruchu pasażerskiego i z przewo-  |          | 1.103.913,65        |     |
| Zarząd drogi, służba zdrowia i wydział go- | 124.496,77          | zu ładunków                               |          | 15.227,70           |     |
| Wydział służby drogowej, reparacja, dro-   | 100.193,38          | Różne dochody                             |          | —                   |     |
| gi i budynków                              | 197.338,55          | Dochody z operacji finansowych i z przed- |          |                     |     |
| Wydział ruchu i telefony                   | 391.130,36          | siębiorstw dodatkowych                    |          |                     |     |
| Wydział mechaniczny, utrzymanie i naprawa  | 53.445,57           |   |          |                     |     |
| taboru                                     | —                   |   |          |                     |     |
| Wydatki obowiązujące                       | 3.540,81            |   |          |                     |     |
| Wydatki nadzwyczajne                       | —                   |   |          |                     |     |
| Wydatki na operacje finansowe i przedsię-  | 1.041.618,20        |   |          |                     |     |
| biorstwa dodatkowe                         | 77.523,15           |   |          |                     |     |
| Zysk za rok 1931-y                         | <u>1.119.141,35</u> |   |          | <u>1.119.141,35</u> |     |

# Towarzystwo Ubezpieczeń „PRZEZORNOSC”

SPÓŁKA AKCYJNA.

Bilans na dzień 31 grudnia 1931 r.

| STAN CZYNNY:   | Ubezpiecz.          | Ubezpiecz.          | R a z e m            | STAN BIERNY:  | Ubezpiecz.          | Ubezpiecz.          | R a z e m            |
|--|---------------------|---------------------|----------------------|---|---------------------|---------------------|----------------------|
|  | na życie            | inne                |                      |   | na życie            | inne                |                      |
|  | Złote i grosze      |                     |                      |   | Złote i grosze      |                     |                      |
| Kasa . . . . .   | 18.400,37           | 29.683,78           | 48.084,15            | Emitowany kapitał akcyjny (akcyj sztuk 82.500 po zł. 25,—) . . . . .                  | 912.500,—           | 1.150.000,—         | 2.062.500,—          |
| Instytucje Kredytowe . . . . .   | 49.539,28           | 457.604,86          | 507.144,14           | Kapitał zapasowy . . . . .  | 5.000,—             | 125.000,—           | 130.000,—            |
| Papiery wartościowe z kuponami bieżącymi . . . . .                                 | 945.857,91          | 336.634,50          | 1.282.492,41         | Inne Kapitały i fundusze własne zakładu . . . . .                                     | —                   | 117.408,07          | 117.408,07           |
| Pożyczki hipoteczne . . . . .  | 1.308.700,—         | 383.500,—           | 1.692.200,—          | Fundusz ubezpieczeniowy . . . . .   | 4.536.605,69        | 373.809,10          | 4.410.414,79         |
| Nieruchomości . . . . .  | 752.095,95          | 790.800,50          | 1.542.896,45         | Rezerwa na nieuregulowane szkody (sumy płatne, renty i wykupy) . . . . .              | 430.989,93          | 336.201,11          | 767.191,04           |
| Zaliczki i pożyczki pod zastaw własnych polis . . . . .                            | 647.370,16          | —                   | 647.370,16           | Inne fundusze i rezerwy techniczne . . . . .  | 78.036,67           | —                   | 78.036,67            |
| Należność z tytułu rezerwy składek zatrzymanej przez zakłady ubezpieczeń . . . . . | —                   | 36.097,11           | 36.097,11            | Należność z tytułu rezerwy składek, zatrzymanej reasekuratorom przez zakład . . . . . | —                   | 1.037.907,95        | 1.037.907,95         |
| Oddziały . . . . .   | 567.404,32          | 948.047,85          | 1.515.452,17         | Fundusz na umorzenie wartoci nieruchomości . . . . .                                  | 14.023,60           | 14.053,90           | 28.077,50            |
| Agenci . . . . .   | 188.960,01          | 2.228,91            | 191.188,92           | Zakłady Ubezpieczeń . . . . .   | 172.500,81          | 1.769.292,70        | 1.941.793,51         |
| Różni z tytułu zaległej składki . . . . .  | 345.990,61          | 696.336,04          | 1.042.326,65         | Inni wierzyciele . . . . .  | 81.028,42           | 160.713,34          | 241.741,76           |
| Zakłady ubezpieczeń . . . . .  | 56.537,40           | 794.325,78          | 850.863,18           | Nieuiszczone podatki i opłaty . . . . .   | 15.844,83           | 15.928,93           | 31.773,76            |
| Inni dłużnicy . . . . .  | 596.784,90          | 146.612,54          | 743.397,44           | Inne pasywa . . . . .   | 464.134,48          | 869.182,62          | 1.333.317,10         |
| Ruchomości biurowe . . . . .   | 80.010,—            | 80.010,—            | 160.020,—            | Kaucje . . . . .  | 104.594,—           | 20.250,—            | 124.844,—            |
| Inne aktywa . . . . .  | 479.749,52          | 972.268,36          | 1.452.017,88         |   |                     |                     |                      |
| Lokaty stanowiące kaucje . . . . .   | 104.594,—           | 10.250,—            | 114.844,—            |   |                     |                     |                      |
| Kaucje . . . . .   | —                   | 10.000,—            | 10.000,—             |   |                     |                     |                      |
| Strata . . . . .   | 173.264,—           | 295.347,49          | 468.611,49           |   |                     |                     |                      |
|  | <b>6.315.258,43</b> | <b>5.989.747,72</b> | <b>12.305.006,15</b> |   | <b>6.315.258,43</b> | <b>5.989.747,72</b> | <b>12.305.006,15</b> |

## Rachunek Zysków i Strat za 1931 rok.

|   | Ubezpiecz.       | Ubezpiecz.        | R a z e m         |   | Ubezpiecz.       | Ubezpiecz.        | R a z e m         |
|---|------------------|-------------------|-------------------|---|------------------|-------------------|-------------------|
|   | na życie         | inne              |                   |   | na życie         | inne              |                   |
|   | Złote i grosze   |                   |                   |   | Złote i grosze   |                   |                   |
| Przeniesienie z roku ubiegłego . . . . .            | 2.244,—          | 5.634,86          | 7.878,86          | Strata z roku sprawozdawczego na rachunku ubezpieczeń:    |                  |                   |                   |
| Zysk w roku sprawozdawczym na rachunku ubezpieczeń: |                  |                   |                   | 1) na życie . . . . .                                     | 117.109,35       | —                 | 117.109,35        |
| 1) od odpowiedzialności cywilne . . . . .           | —                | 591,46            | —                 | 2) od nieszczęśliwych wypadków . . . . .                  | —                | 7.506,69          | —                 |
| 2) od kredzieży . . . . .                           | —                | 20.990,—          | 21.581,46         | 3) od ognia . . . . .                                     | —                | 250.987,—         | —                 |
| Czysty dochód z majątku zakładu . . . . .           | —                | 33.103,56         | 33.103,56         | 4) transportów . . . . .                                  | —                | 35.127,92         | 293.621,61        |
| Zysk na kursie walut obcych . . . . .               | —                | 126.224,76        | 126.224,76        | Niepodzielona część kosztów administracji . . . . .       | 39.876,75        | 22.510,50         | 62.387,25         |
| Strata . . . . .                                    | 173.264,—        | 295.347,49        | 468.611,49        | Umorzona należności wątpliwe . . . . .                    | 3.776,78         | 34.824,20         | 38.600,98         |
|   |                  |                   |                   | Strata na kursie walut obcych . . . . .                   | 1.227,42         | —                 | 1.227,42          |
|   |                  |                   |                   | Inne odpisy i straty nieobjęte poszczególnymi rachunkami: |                  |                   |                   |
|   |                  |                   |                   | a) odpisano z wartoci ruchomości . . . . .                | 8.890,10         | 8.890,10          | 17.780,20         |
|   |                  |                   |                   | b) odpisano z wartosci nieruchomości . . . . .            | 4.627,60         | 4.637,65          | 9.265,25          |
|   |                  |                   |                   | c) odpisano na rezerwę na należności wątpliwe . . . . .   | —                | 117.408,07        | 117.408,07        |
|   | <b>175.508,—</b> | <b>481.892,13</b> | <b>657.400,13</b> |   | <b>175.508,—</b> | <b>481.892,13</b> | <b>657.400,13</b> |

## COMPAGNIE D'ELECTRICITÉ DE VARSOVIE — TOWARZYSTWO ELEKTRYCZNOŚCI W WARSZAWIE.

Spółka Akcyjna z kapitałem 50.000.000,— franków. — Siedziba Spółki: Paryż, ul. Caumartin 60.

Bilans na dzień 31 grudnia 1931 r.

| AKTYWA:   | Franki.               | PASYWA:  | Franki.               |
|---|-----------------------|--|-----------------------|
| Rachunek Urządzeń . . . . .   | 202.061.673,05        | Kapitał:   |                       |
| Roboty bieżące i zaliczki wypłacone dostawcom . . . . .               | 6.308.252,69          | do zamortyzowania . . . . .                        | 41.500 000,—          |
| Skład . . . . .   | 13.782.698,35         | zamortyzowany . . . . .                            | 8.500.000,—           |
| Kasa i Banki . . . . .  | 26.404.943,56         | Obligacje w obiegu . . . . .                       | 2.829.500,—           |
| Lokaty tymczasowe . . . . .   | 39.628.497,28         | Obligacje zamortyzowane . . . . .                  | 7.069.500,—           |
| Akcjonariusze . . . . .   | 20.878.500,—          | Fundusz Rezerwowy Ustawowy . . . . .               | 5.000.000,—           |
| Portfel papierów wartościowych . . . . .                              | 4.486.280,40          | Fundusz Rezerwowy Nadzwyczajny . . . . .           | 8.696.645,34          |
| Różni Dłużnicy i należności z tytułu niepokrytych rachunków . . . . . | 32.615.841,36         | Rezerwa na amortyzację urządzeń . . . . .          | 93.782.090,81         |
| Sumy sporne . . . . .   | 23.531.931,96         | Fundusz Renowacyjny . . . . .                      | 142.548.649,26        |
|   |                       | Różni Wierzyciele i rachunki do pokrycia . . . . . | 24.847.301,86         |
|   |                       | Rezerwa specjalna . . . . .                        | 23.531.931,96         |
|   |                       | Zyski i Straty:                                    |                       |
|   |                       | Warszawa (Zł. 3.038.379,71) . . . . .              | 8.689.765,97          |
|   |                       | Paryż . . . . .                                    | 2.703.233,45          |
|   | <u>369.698.618,65</u> |  | <u>11.392.999,42</u>  |
|   |                       |  | <u>369.698.618,65</u> |

## FRANCUSKA SPÓŁKA AKCYJNA

## „COMPAGNIE D'ELECTRICITÉ DE VARSOVIE” — TOWARZYSTWO ELEKTRYCZNOŚCI W WARSZAWIE.

Biura Dyrekcji Elektrowni: Warszawa, ul. Foksal 11.

Bilans Elektrowni Warszawskiej na dz. 31 grudnia 1931 r.

| AKTYWA:  | Zł.                   | PASYWA:   | Zł.                   |
|--|-----------------------|---|-----------------------|
| Place, budynki, maszyny, kotły i in. urządzenia . . . . .                  | 105.284.105,68        | Kapitał przeznaczony na działalność w Polsce . . . . .  | 13.744.850,—          |
| Plac przy ul. Kolejowej . . . . .  | 2.536.123,—           | Kapitał Obligacyjny . . . . .   | 9.899.000,—           |
| Plac przy ul. Tamka . . . . .  | 488.582,15            | Fundusz Amortyzacyjny na zużycie urządzeń . . . . .   | 61.080.687,38         |
| Materiały na składzie . . . . .  | 4.430.647,55          | Fundusz na pokrycie zobowiązań z tytułu bezpłatnego przejścia prawa własności przedsiębiorstwa na rzecz m. st. Warszawy . . . . . | 45.109.398,86         |
| Roboty bieżące . . . . .   | 952.863,99            | Różni Wierzyciele . . . . .   | 6.370.151,82          |
| Warsztat . . . . .   | 388.477,75            | Zysk za 1931 rok . . . . .  | 3.038.379,71          |
| Zaliczki wydane dostawcom . . . . .  | 1.252.818,77          |   |                       |
| Kaucje i fundusz rezerwowe złożone w Magistracie m. st. Warszawy . . . . . | 4.556.462,69          |   |                       |
| Kasa i Banki . . . . .   | 5.883.833,90          |   |                       |
| Papiery procentowe złożone tytułem kaucji . . . . .                        | 101.260,61            |   |                       |
| Różni Dłużnicy . . . . .   | 13.367.291,68         |   |                       |
|  | <u>139.242.467,77</u> |   | <u>139.242.467,77</u> |

## Rachunek Zysków i Strat za 1931 r.

| Zł.  | Zł.                  |                                  |                      |
|--|----------------------|----------------------------------|----------------------|
| Wydatki na eksploatację . . . . .  | 20.797.373,15        | Dochody z eksploatacji . . . . . | 39.617.935,93        |
| Wydatki różne . . . . .  | 21.442,34            | Dochody różne . . . . .          | 1.002.524,49         |
| Amortyzacja obligacyj wylosowanych w 1931 r. . . . .   | 174.141,—            |                                  |                      |
| Fundusz na pokrycie zobowiązań z tytułu bezpłatnego przejścia prawa własności przedsiębiorstwa na rzecz m. st. Warszawy: |                      |                                  |                      |
| Amortyzacja Urządzeń:  |                      |                                  |                      |
| 1926 r. . . . .  | 314.000,03           |                                  |                      |
| 1927 r. . . . .  | 464.200,68           |                                  |                      |
| 1928 r. . . . .  | 389.653,07           |                                  |                      |
| 1929 r. . . . .  | 701.110,91           |                                  |                      |
| 1930 r. . . . .  | 316.667,83           |                                  |                      |
| 1931 r. . . . .  | 185.960,23           |                                  |                      |
|  | <u>2.371.592,75</u>  |                                  |                      |
| Fundusz Amortyzacyjny na zużycie urządzeń . . . . .  | 9.658.403,52         |                                  |                      |
| Podatek majątkowy . . . . .  | 36.083,72            |                                  |                      |
| Różnica kursu na papierach procentowych, złożonych tytułem kaucji w Magistracie m. st. Warszawy . . . . .                | 2.202.825,23         |                                  |                      |
| Rezerwa podatku dochodowego za rok operacyjny 1931 . . . . .   | 1.563.851,30         |                                  |                      |
| Rezerwa na pokrycie podatku spornego od dochodu w 1931 r. . . . .  | 756.367,70           |                                  |                      |
| Zysk za 1931 rok . . . . .   | 3.038.379,71         |                                  |                      |
| 630  | <u>40.620.460,42</u> |                                  | <u>40.620.460,42</u> |

**Obwieszczenie.** Do rejestru Spółdzielni RS I. 105 Sądu Okręgowego w Warszawie w dniu 8 lipca 1932 roku wciągnięto następujące dodatkowe zgłoszenie: „Spółdzielnia Mieszkaniowa Urzędników Ministerstwa Przemysłu i Handlu z odpowiedzialnością udziałami w Warszawie”. Na Walnem Zgromadzeniu z dnia 29 czerwca

1932 roku do Zarządu wybrani zostali: Zygmunt Łada, jako dyrektor, z Warszawy, Barska 3 m. 18, zastępca: Tadeusz Godlewski, Korzeniowskiego 4 z Warszawy, Warszawa, 8/VII. 1932 r.

Sąd Okręgowy, Wydział IV.

**Spółka Akcyjna  
Pabjanickich Fabryk WYROBÓW Bawełnianych  
„KRUSCHE i ENDER“.**

**Bilans na dzień 31-go grudnia 1931 roku.**

| STAN CZYNNY:                           |                | Zł.                  |
|--|----------------|----------------------|
| Grunta . . . . .                       |                | 1.121.800,—          |
| Budynki . . . . .                      |                | 8.503.420,—          |
| Maszyny i urządzenia . . . . .         |                | 24.019.575,—         |
| Gotowizna i dewizy . . . . .           |                | 183.585,46           |
| Weksle . . . . .                       |                | 652.408,90           |
| Papiery wartościowe . . . . .          |                | 408.228,53           |
| Dłużnicy . . . . .                     |                | 4.324.765,28         |
| Zapasy surowców i materiałów . . . . . |                | 10.693.147,96        |
| Pozostałość straty z r. 1930           | zł. 192.443,07 |                      |
| Strata w roku 1931                     | „ 163.740,70   | 356.183,77           |
|  |                | <b>50.263.114,90</b> |

| STAN BIERNY:                      |  | Zł.                  |
|-----------------------------------|--|----------------------|
| Kapitał akcyjny . . . . .         |  | 14.875.000,—         |
| Kapitał amortyzacyjny . . . . .   |  | 20.325.000,—         |
| Kapitał zapasowy . . . . .        |  | 293.786,53           |
| Inne kapitały rezerwowe . . . . . |  | 3.255.101,56         |
| Wierzyciele:                      |  |                      |
| długi przedwojenne . . . . .      |  | 4.040.249,61         |
| rachunki bieżące . . . . .        |  | 7.473.977,20         |
|                                   |  | <b>50.263.114,90</b> |

**Rachunek przychodu i rozchodu.**

| WINIEN:                                |  | Zł.                  |
|--|--|----------------------|
| Robocizna i pensje . . . . .           |  | 6.427.233,04         |
| Świadczenia socjalne . . . . .         |  | 969.747,42           |
| Podatki . . . . .                      |  | 815.577,81           |
| Koszty handlowe, procenty etc. . . . . |  | 2.708.112,07         |
| Straty na dłużnikach . . . . .         |  | 727.596,27           |
|  |  | <b>11.648.266,61</b> |

| MA:                                 |  | Zł.                  |
|-------------------------------------|--|----------------------|
| Zysk brutto na fabrykacji . . . . . |  | 9.964.770,47         |
| Różnice kursowe . . . . .           |  | 1.450.736,04         |
| Różne wpływy . . . . .              |  | 69.019,40            |
| Strata za rok 1931 . . . . .        |  | 163.740,70           |
|                                     |  | <b>11.648.266,61</b> |

Sprawozdanie za rok 1931 zostało zatwierdzone przez Walne Zgromadzenie Akcjonariuszów w dniu 24 maja 1932 roku. 619

## ŚLĄSKIE KOLEJKI, Spółka Akcyjna—Katowice.

**BILANS na dzień 31 grudnia 1931 r.**

**AKTYWA:** Urządzenia kolejowe zł. 13.102.022; Urządzenia autobusowe 67.673,—; Banki 321.628,07; Kasa 34.549,56; Papiery wartościowe 36.623,86; Materiały budowlane 640.738,89; Obce kapitały 472.374,—; Rachunek bieżący — dłużnicy 2.427.287,90; Rachunek przebudowy 14.021.612,16; razem zł. 31.124.509,44.

**PASYWA:** Kapitał akcyjny zł. 10.000.000,—; Fundusz odnowienia 4.588.722,58; Fundusz amortyzacyjny 1.809.668,84; Specjalny fundusz rezerwowy 89.342,32; Ustawowy fundusz rezerwowy 761.467,—; Rachunek emerytalny 54.756,82; Obce kapitały 11.362.038,82; Rachunek bieżący — wierzyciele 1.762.762,21; Czysty zysk 1931 r. 695.750,85; razem zł. 31.124.509,44.

**Rachunek zysków i strat na dzień 31 grudnia 1931 r.**

**WYDATKI:** ekspl. kolejowe zł. 6.073.423,66; Odsetki i różnice kursowe 877.361,77; Odpisy 246.764,69; Fundusz odnowienia 488.444,61; Fundusz emerytalny 10.000,—; Czysty zysk 1931 r. 695.750,85; razem zł. 8.391.745,58.

**DOCHODY:** z ruchu kolejowego 8.382.341,58; Przeniesiony zysk z roku 1930 9.404,—; razem zł. 8.391.745,58.

Dywidenda ustalona na 6%, wypłacona będzie przez naszą główną kasę z końcem października 1932 r. w kwocie 60,— za przesłaniem kuponu Nr. 33.

Katowice, dnia 8 maja 1932 r.

570

## B I L A N S

### Modrzejowskich Zakładów Górniczo-Hutniczych

Spółka Akcyjna

**na dzień 31 grudnia 1931 roku.**

**STAN CZYNNY:** Grunty 431.026,81; Budynki 9.998.343,09; Maszyny i urządzenia techniczne 20.349.038 gr. 69; Narzędzia i zapasowe części maszyn 1.663.682,42; Urządzenia biurowe 393.015,85; Wyroby 3.515.017,13; Materiały surowe i pomocnicze 2.732.257,08; Papiery wartościowe 2.111.100,79; Obligacje Towarzystwa Kredytowego Przemysłu Polskiego 5.508.834,—; Kasa 115.574 gr. 53; Weksle w portfelu 2.067.565,75; Dokumenty posłane do inkasa 106.470,20; Banki 268.248,67; Dostawcy 296.963,25; Odbiorcy 4.359.119,89; Różni 9.600.710,51; Kaucje gotówkowe 22.852,90; Sumy przechodnie 152.078,55; Straty za rok 1931 1.060.587,05; Razem zł. 64.752.487,16.

Kaucje, gwarancje i depozyty przez nas otrzymane 5.931.350,—; Różni za kaucje, gwarancje i depozyty przez nas dane 12.172.246,48.

**STAN BIERNY:** Kapitał zakładowy 15.650.000,—; Kapitał zapasowy 212.655,71; Kapitał amortyzacyjny 9.290.624,17; Kapitał specjalny do dyspozycji Walnego Zgromadzenia 1.277.375,87; Towarzystwo Kredytowe Przemysłu Polskiego 5.508.834,—; Akcepty 1.108.000,—; Banki 24.287.867,49; Dostawcy 1.849.452,46; Odbiorcy 1.675.725,27; Różni 1.918.067,11; Kasa Przewodności 779.337,13; Niepodniesiona dywidenda 716.178,83; Sumy przechodnie 478.369,12; Razem zł. 64.752.487,16.

Różni za kaucje, gwarancje i depozyty przez nas otrzymane 5.931.350,—; Kaucje, gwarancje i depozyty przez nas dane 12.172.246,48.

**Rachunek Zysków i Strat.**

**WINIEN:** Procenty i prowizje bankowe 2.044.155,01; Koszty handlowe: Podatki 759.426,74, Wynagrodzenie Członków Rady i Komisji Rewizyjnej 32.582,01, Pensje personelu 1.069.402,92; Świadczenia społeczne 939.965,05, mniej z amort. przez prod. 873.698,08 = 66.266,97; Różne koszty 803.441,05. Razem zł. 4.775.274,70.

**MA:** Przewyżka na rachunku sprzedaży 3.690.833,08; Różne zyski 23.854,57; Strata 1.060.587,05. Razem zł. 4.775.274,70. 600

### I-sze POLSKIE TOWARZYSTWO KĄPIELI MORSKICH Sp. Akc.

**Bilans Zamknięcia za 1931 rok.**

**AKTYWA:** Kasa 171,42; Zarząd 3.480,61; Banki 10.953,12; Ziemia na Kam. Górze 254.879,65; Budynki 1.285.268,62; Tartak 278.220,30; Cegielnia Czerwona 211.295,95; Cegielnia Biała 106.437,85; Kuźnia 7.776,75; Dłużnicy 197.452,27; Inwentarz 171.605,95; Roboty Ziemi i Inwestycje 31.323,02; Sumy Przechodnie 21.031,91; Weksle 51.870,—; Kościół na Kam. Górze 2.473,95; Magazyn 30.632,77; Cegielnia Czerwona 40.314,72; Tartak 73.154,31. Razem 2.778.343,17.

**PASYWA:** Kapitał Akcyjny 300.000,—; Kapitał Zapasowy 150.000,—; Kapitał Rezerwowy 1.009.447,91; Kapitał Amortyzacyjny 325.699,95; Banki 509.207,86; Wierzyciele 296.319,79; Akcepty 162.500,—; Sumy Przechodnie 7.600,—; Dywidenda za 1927 r. 2.248,69; Dywidenda za 1928 rok 3.997,57; Dywidenda za 1930 rok 11.321,40 = Razem 2.778.343,17.

**Rachunek Strat i Zysków.**

**STRATY:** Magazyn 1.236,36; Administr. Kam. Góry 86.029,39; Administr. Warszawy 75.958,31; % i Prowizje 85.024,33; Ofiary 506,25; Razem 248.754,64.

**ZYSKI:** Eksploatacja Cegielni Czerwonej 14.156,39; Eksploatacja Cegielni Białej 1.424,71; Eksploatacja Tartaku 32.087,65; Eksploatacja garaży 266,15; Folwark 530,14; Komorne 80.222,10; Żwir 3.157,33; Sprzedaż Ziemi 24.413,02; Dywidenda za 1926 r. 3.822,19. Rachunek Strat i Zysków za 1930 r. 2,45. Odpisuje się niedobór za 1931 r. 88.672,51. Razem 248.754,64. 617

**TOWARZYSTWO UBEZPIECZEŃ „PIAST”, Spółka Akcyjna w Warszawie.**

Bilans na dzień 31 grudnia 1931 r.

| STAN CZYNNY:  | Ubezpiecz.          | Ubezpiecz.          | R a z e m           | STAN BIERNY:   | Ubezpiecz.          | Ubezpiecz.          | R a z e m           |
|---|---------------------|---------------------|---------------------|--|---------------------|---------------------|---------------------|
|   | na życie            | inne                |                     |  | na życie            | inne                |                     |
|   | Złote i grosze      |                     |                     |  | Złote i grosze      |                     |                     |
| Kasa  | 68.500,12           | 63.115,77           | 131.615,89          | Emitowany kapitał akcyjny (akcyj sztuk 20.000 po zł. 100,—)              | 500.000,—           | 1.500.000,—         | 2.000.000,—         |
| Instytucje Kredytowe  | 55.636,40           | 98.256,61           | 153.893,01          | Inne kapitały i fundusze własne zakładu                                  | —                   | 146.400,73          | 146.400,73          |
| Papiery wartościowe z kuponami bieżącymi                                  | 2.183.728,06        | 1.871.307,22        | 4.055.035,28        | Fundusz ubezpieczeniowy  | 2.343.130,51        | 693.832,17          | 3.036.962,68        |
| Nieruchomości   | 71.288,63           | —                   | 71.288,63           | Rezerwa na nieuregulowane szkody (sumy płatne, renty i wykupy)           | 90.945,82           | 625.179,11          | 716.124,93          |
| Zaliczki i pożyczki pod zastaw własnych polis                             | 554.599,12          | —                   | 554.599,12          | Należność z tytułu rezerwy składek zatrzymanej przez zakłady ubezpieczeń | —                   | 960.542,71          | 960.542,71          |
| Należności z tytułu rezerwy składek zatrzymanej przez zakłady ubezpieczeń | —                   | 254.309,75          | 254.309,75          | Fundusz na umorzenie wartości nieruchomości                              | 8.554,63            | —                   | 8.554,63            |
| Oddziały  | 115.186,99          | 1.101.928,65        | 1.217.115,64        | Zakłady ubezpieczeń  | 182.750,77          | 1.076.967,09        | 1.259.717,86        |
| Agenci  | 57.386,91           | —                   | 57.386,91           | Inni wierzyciele   | 20.296,54           | 31.036,11           | 51.332,65           |
| Różni z tytułu zaległej składki   | 114.717,56          | 454.485,48          | 569.203,04          | Nieuiszczone podatki i opłaty  | —                   | 3.293,68            | 3.293,68            |
| Zakłady ubezpieczeń   | 12.184,92           | 767.817,08          | 780.002,—           | Inne pasywa  | 45.820,92           | —                   | 45.820,92           |
| Inni dłużnicy   | —                   | 32.727,34           | 32.727,34           | Kaucje   | —                   | 29.500,—            | 29.500,—            |
| Ruchomości biurowe  | —                   | 119.771,72          | 119.771,72          | Zysk   | 41.729,52           | —                   | 41.729,52           |
| Inne aktywa   | —                   | 251.488,38          | 251.488,38          |  |                     |                     |                     |
| Lokaty stanowiące kaucje  | —                   | 29.500,—            | 29.500,—            |  |                     |                     |                     |
| Strata  | —                   | 22.043,60           | 22.043,60           |  |                     |                     |                     |
|   | <b>3.233.228,71</b> | <b>5.066.751,60</b> | <b>8.299.980,31</b> |  | <b>3.233.228,71</b> | <b>5.066.751,60</b> | <b>8.299.980,31</b> |

**Rachunek Zysków i Strat za 1931 rok.**

| ZYSKI:   | Ubezpiecz.       | Ubezpiecz.        | R a z e m         | STRATY:   | Ubezpiecz.       | Ubezpiecz.        | R a z e m         |
|--|------------------|-------------------|-------------------|---|------------------|-------------------|-------------------|
|  | na życie         | inne              |                   |   | na życie         | inne              |                   |
|  | Złote i grosze   |                   |                   |   | Złote i grosze   |                   |                   |
| Pozostałość zysku z roku poprzedniego                            | —                | 16.072,58         | 16.072,58         | Strata w roku sprawozdawczym na rachunkach ubezpieczeń:   |                  |                   |                   |
| Zysk w roku sprawozdawczym na rachunkach:                        |                  |                   |                   | 1) od odpowiedzialności prawnej                           | —                | 34.455,92         | —                 |
| 1) na życie  | 26.430,05        | —                 | 26.430,05         | 2) od wypadków  | —                | 28.527,38         | —                 |
| 2) od kradzieży  | —                | 7.782,56          | —                 | 3) od ognia   | —                | 6.494,01          | —                 |
| 3) transportów   | —                | 3.118,60          | —                 | 4) samochodów   | —                | 7.678,11          | 77.155,42         |
| 4) szyb  | —                | 27.965,62         | —                 | Strata na kursie walut obcych                             | —                | 23.114,01         | 23.114,01         |
| 5) koni  | —                | 668,68            | —                 | Inne odpisy i straty nieobjęte poszczególnymi rachunkami: |                  |                   |                   |
| 6) od chômage  | —                | 643,10            | 40.178,56         | 1) odpisano z wartości ruchomości                         | —                | 13.307,97         | 13.707,97         |
| Czysty dochód z majątku zakładu                                  | 23.617,53        | 30.762,20         | 54.379,73         | 2) odpisano z wartości nieruchomości                      | 712,89           | —                 | 712,89            |
| Inne zyski nieobjęte poszczególnymi rachunkami:                  |                  |                   |                   | 3) odpisano rezerwę na wątpl. należn.                     | —                | 146.400,73        | 146.400,73        |
| Zysk na wylosowanych papierach wartościowych                     |                  |                   |                   | 4) odpisano bezpośr. na wątpl. należn.                    | —                | 14.095,74         | 14.095,74         |
| mniej udział reasekuratorów                                      | 1.702,28         | 4.510,22          | 6.212,50          | 5) różnice kursu na papierach wartościowych               | 9.307,45         | —                 | 9.307,45          |
| Przeniesienie rezerwy na wątpliwe należności z roku poprzedniego | —                | 160.496,47        | 160.496,47        | mniej udział reas.  | —                | —                 | —                 |
| Odpis niepodniesionej dywidendy za lata ubiegłe                  | —                | 10,24             | 10,24             | Zysk  | 41.729,52        | —                 | 41.729,52         |
| Strata   | —                | 22.043,60         | 22.043,60         |   |                  |                   |                   |
|  | <b>51.749,86</b> | <b>274.073,87</b> | <b>325.823,73</b> |   | <b>51.749,86</b> | <b>274.073,87</b> | <b>325.823,73</b> |

**Podział zysków (nadwyżek bilansowych) osłgniętych przez Zakład w 1931 r.**

|   | Ubezpieczenia na życie |
|---|------------------------|
|   | Zł.                    |
| 1. Na kapitał zapasowy                  | 4.172,95               |
| 2. Na pokrycie straty w innych działach | 22.043,60              |
| 3. Do przeniesienia na rok następny     | 15.512,97              |
|   | <b>41.729,52</b>       |

# Bilans Spółki Akcyjnej Fabryki Cukru i Rafinerji „JÓZEFÓW”

za rok 1931/32 na dzień 31 marca 1932 r.

| STAN CZYNNY:                                      | Zł.                  | STAN BIERNY:                             | Zł.                  |
|---|----------------------|--|----------------------|
| Nieruchomości fabryczne . . . . .                 | 7.450.738,69         | Kapitał Akcyjny . . . . .                | 4.860.000,—          |
| Folwarki: Krosna, Jakubówek i Paulinów . . . . .  | 807.706,11           | „ Amortyzacyjny . . . . .                | 5.922.271,54         |
| Nieruchomości w Warszawie . . . . .               | 1.634.994,10         | „ Zapasowy . . . . .                     | 402.457,30           |
| Papiery publiczne i akcje . . . . .               | 1.199.158,12         | Specjalna Rezerwa . . . . .              | 1.052.903,12         |
| Depozyty Członków Zarządu . . . . .               | 81.000,—             | Przejściowych różnic kursowych . . . . . | 577.457,61           |
| Depozyty złożone w różnych instytucjach . . . . . | 124.018,50           | Różni wierzyciele . . . . .              | 4.153.988,39         |
| Gotowizna . . . . .                               | 37.716,45            | Członkowie Zarządu—depozyty . . . . .    | 81.000,—             |
| Cukier gotowy, w produktach i melas . . . . .     | 3.359.463,80         | Depozyty . . . . .                       | 124.018,50           |
| Utensylja i inwentarz . . . . .                   | 340.535,76           | Niepodniesiona dywidenda . . . . .       | 834,81               |
| Zapasy magazynowe . . . . .                       | 121.494,05           | Akcepty . . . . .                        | 4.062.380,52         |
| Dłużnicy . . . . .                                | 7.321.097,85         | Kredyt akcyzowy — wekslowy . . . . .     | 1.069.222,—          |
|   |                      | Rk. Zysków i Strat:                      |                      |
|   |                      | pozostałość kamp. 1930/31 . . . . .      | 4.054,20             |
|   |                      | przewyżka dochodu 1931/32 . . . . .      | 167.335,44           |
|   |                      |  | 171.389,64           |
|   | <u>22.477.923,43</u> |  | <u>22.477.923,43</u> |

## Rachunek Zysków i Strat.

|  |                     |                            |                     |
|--|---------------------|----------------------------|---------------------|
| Buraki . . . . .   | 1.491.742,19        | Wpływy za cukier . . . . . | 4.048.140,40        |
| Materiały do fabrykacji . . . . .                              | 269.099,93          | Różne wpływy . . . . .     | 700.369,85          |
| Remont maszyn i budynków . . . . .                             | 385.234,12          |                            |                     |
| Pensje, najem i robocizna . . . . .                            | 763.586,63          |                            |                     |
| Podatki, patenty i świadczenia socjalne . . . . .              | 216.075,35          |                            |                     |
| Procenty i prowizje . . . . .                                  | 407.075,01          |                            |                     |
| Koszty ogólne . . . . .  | 362.766,95          |                            |                     |
| Strata na folwarkach: Krosna, Jakubówek,<br>Paulinów . . . . . | 31.602,78           |                            |                     |
| Amortyzacja . . . . .  | 653.991,85          |                            |                     |
| Zysk . . . . .   | 167.335,44          |                            |                     |
| 637  | <u>4.748.510,25</u> |                            | <u>4.748.510,25</u> |

# Cukrownia „M Ł Y N Ó W” Sp. Akc.

BILANS za rok 1931/32 na dzień 1 kwietnia 1932 r.

| STAN CZYNNY:                                     | Zł.                 | STAN BIERNY:                              | Zł.                 |
|--|---------------------|---|---------------------|
| Nieruchomości . . . . .                          | 3.448.175,67        | Kapitał Akcyjny . . . . .                 | 1.200.000,—         |
| Folwark Orłów . . . . .                          | 992.241,78          | „ Amortyzacyjny . . . . .                 | 847.714,25          |
| Gotówka . . . . .                                | 7.870,46            | „ Zapasowy . . . . .                      | 506.738,15          |
| Papiery Procentowe . . . . .                     | 84.702,58           | „ Specjalnej Rezerwy . . . . .            | 465.073,51          |
| Remanent melasu i zapasów magazynowych . . . . . | 61.545,92           | Depozyty . . . . .                        | 89.149,—            |
| Dłużnicy . . . . .                               | 268.977,99          | Akcepty . . . . .                         | 188.187,—           |
|  |                     | Wierzyciele . . . . .                     | 1.111.948,97        |
|  |                     | Folw. Orłów Tow. Kred. Ziemskie . . . . . | 454.003,—           |
|  |                     | Zysk za rok 1931/32 . . . . .             | 700,52              |
|  | <u>4.863.514,40</u> |   | <u>4.863.514,40</u> |

## Rachunek Zysków i Strat.

|   |                   |  |                   |
|---|-------------------|--|-------------------|
| Koszty przy burakach . . . . .  | 125.178,21        | Ogółem wpływy za kontyngenty cukru, me-<br>lasu i inne . . . . . | 947.117,56        |
| Pensje, najem, robocizna, utrzym. biur, bu-<br>dynków i kolejek . . . . . | 333.861,54        |  |                   |
| Podatki . . . . .   | 25.100,50         |  |                   |
| Mater. piśmienne, druki, ogłoszenia, podró-<br>że i t. p. . . . .         | 16.499,94         |  |                   |
| Procenty . . . . .  | 84.575,63         |  |                   |
| Odprawy . . . . .   | 36.735,07         |  |                   |
| Utrzym. Folwarku Orłów i Eksploatacja<br>Pługa . . . . .                  | 46.026,70         |  |                   |
| Amortyzacja . . . . .   | 278.439,45        |  |                   |
| Zysk za rok 1931/32 . . . . .   | 700,52            |  |                   |
| 638   | <u>947.117,56</u> |  | <u>947.117,56</u> |

## B I L A N S

POLSKIEJ SPÓŁKI EKSPORTOWEJ, Sp. z ogr. odp.  
z dnia 31 grudnia 1931 r.

AKTYWA: Dłużnicy zł. 86.294,62; Udziały zł. 22.865  
gr. 91; Ruchomości zł. 1.116,—; Strata w roku 1931 zł.  
40.351,69; Razem zł. 150.628,22.

PASYWA: Kapitał Zakładowy zł. 105.000,—; Re-

zerwa zł. 25.159,75; Wierzyciele zł. 19.155,95; Sumy prze-  
chodnie zł. 1.312,52; Razem zł. 150.628,22.

## Rachunek Strat i Zysków:

WINIEN: Straty na klientach zł. 83.628,10; Koszty  
Handlowe zł. 7.447,26; Razem zł. 91.129,36.

MA: Zysk z udziałów zł. 23.540,32; Zysk na klien-  
tach zł. 2.017,35; Prowizja zł. 25.220,—; Strata za rok  
1931 zł. 40.351,69; Razem zł. 91.129,36.

# BILANS SUROWY AKCYJNEGO BANKU HIPOTECZNEGO WE LWOWIE

na dzień 30 czerwca 1932 r.

| STAN CZYNNY:                        | Zł.                  | STAN BIERNY:                         | Zł.          | Zł.                  |
|-------------------------------------|----------------------|--------------------------------------|--------------|----------------------|
| Kasa i sumy do dyspozycji . . . . . | 255.839,04           | Kapitały własne:                     |              |                      |
| Waluty zagraniczne . . . . .        | 482.275,35           | a) zakładowy . . . . .               | 5.000.000,—  |                      |
| Papiery wartościowe własne:         |                      | b) zapasowy . . . . .                | 2.011.453,59 |                      |
| papiery państwowe . . . . .         | 71.476,96            | c) inne rezerwy . . . . .            | 628.575,61   |                      |
| listy zastawne . . . . .            | 3.242.207,62         | d) fundusz amortyzacyjny . . . . .   | 446.343,05   | 8.086.372,25         |
| obligacje . . . . .                 | 5.966,61             | Wkłady:                              |              |                      |
| akcje . . . . .                     | 164.215,93           | a) terminowe . . . . .               | 2.858.239,70 |                      |
| Udziały i akcje w przedsiębior-     |                      | b) à vista . . . . .                 | 1.084.097,95 |                      |
| stwach konsorcjalnych . . . . .     | 532.289,—            | c) na książeczki wkładowe . . . . .  | 7.934.825,49 | 11.877.163,14        |
| Papiery wartościowe ustawo-         |                      | Rachunki bieżące (saldo kredytowe)   |              | 1.376.175,48         |
| wego kapitału zapasowego . . . . .  | 380.726,28           | Zobowiązania inkasowe . . . . .      |              | 20.937,54            |
| Banki krajowe . . . . .             | 258.366,12           | Redyskonto weksli . . . . .          |              | 3.688.739,03         |
| Banki zagraniczne . . . . .         | 364.039,69           | Banki krajowe . . . . .              |              | 989.740,58           |
| Weksle zdyskontowane . . . . .      | 13.821.307,94        | Banki zagraniczne . . . . .          |              | 8.352.792,33         |
| Rachunki bieżące:                   |                      | Procenty, prowizje i różne zyski     |              | 1.439.747,66         |
| a) zabezpieczone . . . . .          | 10.373.417,68        | Rachunki Oddziałów . . . . .         |              | 4.855.931,32         |
| b) niezabezpieczone . . . . .       | 979.006,20           | Zyski z lat ubiegłych . . . . .      |              | 252.065,82           |
| Pożyczki terminowe . . . . .        | 2.984.888,12         | Listy zastawne (obligacje) . . . . . |              | 29.934.280,75        |
| Ruchomości . . . . .                | 1.606,60             | Pasywa oddziału kredytu dłu-         |              |                      |
| Nieruchomości . . . . .             | 4.580.536,55         | goterminowego i różne pasywa         |              | 10.774.325,02        |
| Koszty handlowe i administr.        |                      | Zobowiązania z tytułu kredytów       |              |                      |
| nieruchomości . . . . .             | 1.028.971,19         | rembursowych . . . . .               |              | 53.956,15            |
| Rachunki Oddziałów . . . . .        | 4.889.121,55         |                                      |              |                      |
| Długoterminowe pożyczki hipo-       |                      |                                      |              |                      |
| teczne . . . . .                    | 29.937.646,70        |                                      |              |                      |
| Aktywa oddziału kredytu dłu-        |                      |                                      |              |                      |
| goterminowego i różne „ . . . . .   | 7.294.365,79         |                                      |              |                      |
| Dłużnicy z tyt. kredytów rem-       |                      |                                      |              |                      |
| bursowych . . . . .                 | 53.956,15            |                                      |              |                      |
| Suma bilansowa . . . . .            | <u>81.702.227,07</u> | Suma bilansowa . . . . .             |              | <u>81.702.227,07</u> |
|                                     |                      | Gwarancje . . . . .                  | 628.334,72   |                      |
| 640                                 |                      | Inkaso . . . . .                     | 1.555.356,77 |                      |

## AKCYJNY BANK HIPOTECZNY.

Stan listów zastawnych i wkładek per 30/6 1932 r.

|                                  |                  |
|----------------------------------|------------------|
| 4½% Listy konwersyjne . . . . .  | Zł 6,598.550,—   |
| 4% „ „ „ . . . . .               | „ 4,118.100,—    |
| 4½% „ „ „ Banku Ma-              |                  |
| łopolskiego . . . . .            | „ 327.206,75     |
| 8% „ zastawne dolarowe . . . . . | dol. 2,127.300,— |
| Wkładowe oszczędności . . . . .  | Zł 7,934 825,49  |
|                                  | 640              |

TOWARZYSTWO ZAKŁADÓW CHEMICZNYCH

## „S T R E M“

Spółka Akcyjna w Warszawie, Mazowiecka Nr. 7.

Bilans na dzień 30 września 1931 roku.

STAN CZYNNY: Rachunek ziemi i boczn. kolejowych zł. 479.818,43; Rachunek nieruchomości fabrycznych zł. 3.114.100,06; Rachunek maszyn i narzędzi zł. 5.852.371,77; Rachunek inwentarzowy: fabryczny, przewozowy i biurowy zł. 89.234,47; Rachunek fabryki w Odessie zł. 1,—; Rachunek akcji i udziałów pokrewn. towarzystw zł. 785.431,95; Rachunek remanentów fabryczn. zł. 2.599.003,47; Rachunek dłużników zł. 2.860.735 gr. 55; Rachunek weksli zł. 535.688,22; Rachunek papierów procentowych i kuponów zł. 38.840,86; Rachunek kasy zł. 43.374,22; Ogólna suma zł. 16.398.600,—.

Weksle zdyskontowane zł. 1.827.497,23; gwarancje hipoteczne zł. 584.515,78.

STAN BIERNY: Rachunki kapitału: akcyjny zł. 5.000.000,—, zapasowy I zł. 1.875.000,—, zapasowy II (po potrąceniu straty zł. 169.414,71) zł. 742.555,—, amortyzacyjny zł. 3.474.917,51; Rachunek wierzycieli zł. 4.452.077,48; Rachunek długoterminowych zobowiązań zł. 640.800,—; Rachunek akceptów zł. 84.286,50; Rachunek nieodebranej dywidendy zł. 12.307,40; Rachunek sum przechodnich zł. 116.656,11; Ogólna suma zł. 16 398,600,—

Obligo weksli zdyskontowanych zł. 1.827.497,23; różni za gwarancje hipot. zł. 584.515,78.

Rachunek Strat i Zysków na dzień 30 września 1931 r.

WINIEN: Rachunek kosztów handlowych i procentów zł. 1.017.749,27; Rachunek świadczeń socjalnych zł. 128.414,53; Rachunek podatków i opłat stemplowych zł. 349.293,27; Rachunek asekuracji zł. 67.604,75. Ogólna suma zł. 1.563.061,82.

MA: Zysk produkcji zł. 1.393.647,11; Strata (do potrącenia z kapitału zapasowego II) zł. 169.414,71. Ogólna suma zł. 1.563.061,82. 602

## Gnaszyńskie Zakłady Ceramiczne,

Spółka Akcyjna,

W GNASZYNIE OBOK CZĘSTOCHOWY.

Bilans po dzień 31 grudnia 1931 roku.

STAN CZYNNY: Kasa 1.189,93; Dłużnicy 79.802,10; Nieruchomości i Budynki 645.491,13; Maszyny i Urządzenia 775.810,91; Odnoga Kolejowa 75.218,41; Towary (remanent) 115.012,45; Papiery Publiczne 3.000,—; Strata za rok 1931 53.754,70; Razem 1.749.279,63.

STAN BIERNY: Wierzyciele 888.546,40; Akcepty 84.876,51; Fundusz Asekuracyjny 497,13; Kapitał Zakładowy 575.000,—; Kapitał Rezerwowy 29.067,58; Kapitał Amortyzacyjny 165.929,06; Kapitał Zasobowy 4.483,51; Sumy Przechodnie 879,44; Razem 1.749.279,63.

Rachunek Strat i Zysków.

WINIEN: Procenty, prowizje, koszty handlowe i ubezpieczenia 134.583,88; Podatki 12.791,59; Świadczenia socjalne 11.207,54; Odpis na kapitał amortyzacyjny 54 274,46; Razem 212.857,47.

MA: Zysk na produkcji 159.102,77; Strata za rok 1931 53.754,70; Razem 212.857,47.

## Zamkowe Zakłady Przemysłowe, Spółka Akcyjna w Cieszynie.

### BILANS netto za rok 1931.

| STAN CZYNNY:                     | Zł.                 | STAN BIERNY:                                     | Zł.                 |
|----------------------------------|---------------------|--|---------------------|
| Nieruchomości . . . . .          | 552.897,82          | Kapitał akcyjny . . . . .                        | 500.000,—           |
| Inwentarz żywy . . . . .         | 22.643,05           | Kapitał rezerwowy . . . . .                      | 832.270,05          |
| Inwentarz martwy . . . . .       | 796.687,81          | Pozostałość z czystego zysku                     |                     |
| Kasa i waluty obce . . . . .     | 4.744,95            | z lat ubiegłych . . . . .                        | 48.762,11           |
| Banki . . . . .                  | 8.333,08            | Czysty zysk roku 1931 . . . . .                  | 2.641,39            |
| Weksle obce . . . . .            | 74.509,69           | Długi hipoteczne . . . . .                       | 513.320,—           |
| Papiery wartościowe . . . . .    | 5.729,88            | Banki . . . . .                                  | 5.271,30            |
| Surowce, półfabrykaty i wyro-    |                     | Wierzyciele . . . . .                            | 1.012.179,96        |
| by gotowe . . . . .              | 605.134,85          | Zobowiązania żyrowe . . . . .                    | 362.856,93          |
| Należności u dłużników . . . . . | 1.488.563,79        | Kapitały amortyzacyjne . . . . .                 | 672.557,61          |
| Należności u dostawców . . . . . | 21.143,—            | Odsetki okresu przyszłego . . . . .              | 2.322,56            |
| Udziały konsorcjalne . . . . .   | 1.153,—             |  |                     |
| Pretensje żyrowe . . . . .       | 362.856,93          |  |                     |
| Wydatki na rok 1932 r. . . . .   | 7.784,06            |  |                     |
|                                  | <u>3.952.181,91</u> |  | <u>3.952.181,91</u> |
|                                  |                     | Papiery wartościowe własne zdeponowane . . . . . | 5.250,—             |
|                                  |                     | Gwarancje otrzymane . . . . .                    | 1.264.466,73        |
|                                  |                     | Gwarancje wydane . . . . .                       | 1.131.877,—         |
|                                  |                     |  | <u>2.401.593,73</u> |

### Rachunek Strat i Zysków za rok 1931.

| STRATY:                                     | Zł.               | ZYSKI:                                    | Zł.               |
|---|-------------------|---|-------------------|
| Strata na dłużnikach . . . . .              | 303.675,74        | Wpływ od spisanych na straty              |                   |
| Odestki . . . . .                           | 10.407,29         | dłużników . . . . .                       | 49.184,44         |
| Amortyzacja . . . . .                       | 97.481,44         | Dochód z własnych nieruchomości . . . . . | 19.117,10         |
| Utrzymanie własnych nieruchomości . . . . . | 18.141,75         | Różnica na zobowiązaniu bez-              |                   |
| Różne straty . . . . .                      | 5.359,03          | kowem względem Państwo-                   |                   |
| Czysty zysk za rok 1931 . . . . .           | 2.641,39          | wego Zarządu Lasów i Dóbr                 |                   |
|   |                   | w Cieszynie . . . . .                     | 1.013,94          |
|   |                   | Różne zyski . . . . .                     | 2.012,05          |
|   |                   | Zysk z prowadzenia browaru . . . . .      | 359.998,01        |
|   |                   | Zysk z prowadzenia fabryki                |                   |
|   |                   | likierów i t. d. . . . .                  | 6.381,10          |
|   | <u>437.706,64</u> |   | <u>366.379,11</u> |
|   |                   |   | <u>437.706,64</u> |

Na Walnem Zgromadzeniu akcjonariuszów, odbytem w dniu 30 czerwca 1932 r. zatwierdzono powyższy bilans i rachunek strat i zysków, a wykazany czysty zysk w kwocie zł. 2.641,39, uchwalono zarezerwować na podatek dochodowy. 621

### B I L A N S

#### SPÓŁKI AKCYJNEJ DLA HANDLU RURAMI na dzień 31 grudnia 1931 r.

STAN CZYNNY: Majątek nieruchomy zł. 33.918,60; ruchomy zł. 16.127,62; Gotowizna w kasie zł. 13.767,35; w P. K. O. zł. 550,40; w Banku Polskim zł. 598,87; w Banku Handlowym S. A. „Centrala” zł. 18.218,00; Weksle otrzymane zł. 32.703,38; Weksle posłane na inkaso zł. 2.223,81; Papiery procentowe i akcje zł. 5.293,26; Skład towarów własnych zł. 542.748,05; Skład towarów komisowych zł. 329.887,18; Różni dłużnicy zł. 405.658,47; Różni za akcepty gwarancyjne zł. 60.000,00; Straty za 1931 rok zł. 67.910,01; razem zł. 1.529.605,00.

STAN BIERNY: Kapitał Akcyjny zł. 250.000,00; Zapasowy zł. 75.636,69; Amortyzacyjny zł. 2.332,65; Bank Handlowy „Tłomackie” zł. 41.973,00; Bank Związku Spółek Zarobkowych zł. 180.029,00; Akcepty zł. 165.600 gr. 00; Dywidenda (niezapłacona) zł. 255,00; Pozostały zysk 1928 r. zł. 106,16; Różni wierzyciele zł. 423.785,32; Różni za towary komisowe zł. 329.887,18; Akcepty gwarancyjne zł. 60.000,00; razem zł. 1.529.605,00.

#### Zyski i Straty.

ODPISANO: Podatki zł. 28.781,04; Kasa Chorych zł. 2.315,60; Zakł. Ubezpiecz. Pracown. Umysł. zł. 2.304,90; Fundusz bezrobocia zł. 132,92; Zakł. Ubezpiecz. od wypadków zł. 397,08; Koszty Handlowe zł. 30.877,56; Pensje zł. 68.290,00; Najem zł. 9.388,73; Procenty zł. 30.474,49; Dyskonto zł. 36.850,47; razem zł. 218.812,81.

OTRZYMANO: Zysk brutto ze sprzedaży rur gaz. kotł. i łączników zł. 113.880,73; rur wiertniczych zł. 3.782,86; Prowizje zł. 33.186,51; Odzyskano od złych dłużników zł. 52,70; Straty za 1931 r. zł. 67.910,01; ra-

zem zł. 218.812,81; Straty Walne Zgromadzenie postanowiło pokryć z kapitału zapasowego. 616

## Spółka Akcyjna Gnaszyńskiej Manufaktury

### W GNASZYŃNIE OBOK CZĘSTOCHOWY.

#### Bilans po dzień 31 grudnia 1931 roku.

STAN CZYNNY: Kasa i dewizy 14.005,81; Dłużnicy 2.214.695,38; Weksle w portfelu 89.098,69; Materjały i Surowce 269.013,03; Towary (remanent) 834.075,69; Maszyny i Utensylja 4.128.271,40; Nieruchomości 187.076 gr.; Papiery Publiczne 383.744,—; Budynki Fabryczne 1.260.836,70; Różne rachunki, jak centralne ogrzewanie i t. p. 89.421,22; Depozyty 110.000,—; Strata za rok 1931 33.180,49; Razem 9.613.419,08.

STAN BIERNY: Wierzyciele 3.855.344,41; Rembursy 493.576,35; Sumy Przechodnie 2.260,91; Depozyty 110.000,—; Kapitał Akcyjny 1.800.000,—; Kapitał Amortyzacyjny 2.828.544,14; Kapitał Rezerwowy 493.242,33; Kapitał Zasobowy 23.636,51; Fundusz Asekuracyjny 6.754,53; Kary i Zapomogi 59,90; Razem 9.613.419,08.

#### Rachunek Strat i Zysków.

WINIEN: Procenty, prowizje, koszty handlowe i t. p. 1.062.490,74; Podatki 125.661,93; Świadczenia socjalne 84.953,43; Odpis na kapitał amortyzacyjny 468.426,09; Odpisane na straty (bankructwa) 247.565,59; Razem 1.989.097,78.

MA: Zysk na produkcji 1.644.937,07; Zysk na różnicy kursu 310.980,22; Strata za rok 1931 33.180,49; Razem 1.989.097,78. 623

Austriacka Spółka Akcyjna  
Towarzystwo Akcyjne dla fabrykacji śrub i wyrobów kutyh  
**Brevillier Ska. i A. Urban Synowie**  
USTROŃ (Śląsk Ciesz.).

**OGÓLNY BILANS MAJĄTKU z dnia 31 grudnia 1931 r.**

| STAN CZYNNY:                        | austrij. szyl.       | STAN BIERNY:  | austrij. szyl.               |
|-------------------------------------|----------------------|---|------------------------------|
| Realności:                          |                      | Kapitał akcyjny (96.000 akcji po nom. a. szyl. 150,—) | 14.400.000,—                 |
| a) wartość gruntów                  | 2.050.753,99         | Fundusz rezerwowy (K. R. I.)                          | 4.188.500,—                  |
| b) domy mieszk. i gosp.             | 1.853.607,51         | Rezerwa kapitału II                                   | 800.000,—                    |
| c) budynki fabryczne                | 2.714.266,99         | Wierzyciele   | 4.823.213,07                 |
| d) gmach Centrali we Wiedniu        | 224.394,—            | Niepodjęte dywidendy                                  | 3 230,75                     |
|                                     | <u>6.843.022,49</u>  | Gwarancje i poręki                                    | a. szyl. <u>1.401.105,54</u> |
| Maszyny                             | 2.074.177,80         |   |                              |
| Siły wodne                          | 500.000,—            |   |                              |
| Urządzenia fabryczne                | 488.852,10           |   |                              |
| Narzędzia i przybory                | 341.976,02           |   |                              |
| Meble i inny inwentarz              | 369.825,19           |   |                              |
| Zapasy:                             |                      |   |                              |
| a) materiały                        | 2.160.453,49         |   |                              |
| b) towary                           | 3.788.609,74         |   |                              |
|                                     | <u>5.949.063,23</u>  |   |                              |
| Gotówka                             | 119.516,68           |   |                              |
| Dłużnicy                            | 6.570.697,40         |   |                              |
| Portfel wekslowy                    | 246.274,47           |   |                              |
| Papiery wart. i kaucje gotówk.      | 117.849,67           |   |                              |
| Gwarancje i poręki:                 |                      |   |                              |
| a. szyl. 1.401.105,54               |                      |   |                              |
| Strata w roku 1931                  | 838.860,48           |   |                              |
| mniej przeniesienie zysku z 1930 r. | 245.171,71           |   |                              |
|                                     | <u>593.688,77</u>    |   |                              |
|                                     | <u>24.214.943,82</u> |   | <u>24.214.943,82</u>         |

**OGÓLNE KONTO ZYSKÓW I STRAT z dnia 31 grudnia 1931 r.**

| WINIEN:              | austrij. szyl.      | MA:                                 | austrij. szyl.      |
|----------------------|---------------------|-------------------------------------|---------------------|
| Reżja Centrali       | 1.135.020,88        | Przeniesienie z roku 1930           | 245.171,71          |
| Odsetki              | 238.950,61          | Zysk brutto                         | 2.427.602,80        |
| Świadczenia socjalne | 936.322,07          | Strata w roku 1931                  | 838.860,48          |
| Podatki              | 308.685,86          | mniej przeniesienie zysku z r. 1930 | 245.171,71          |
| Odpisania            | 647.483,86          |                                     | <u>593.688,77</u>   |
|                      | <u>3.266.463,28</u> |                                     | <u>3.266.463,28</u> |

**SPECJALNY BILANS DLA POLSKI  
z dnia 31 grudnia 1931 r.**

| STAN CZYNNY:                 | Zł.         | Zł.                 | STAN BIERNY:         | Zł.       | Zł.                 |
|------------------------------|-------------|---------------------|----------------------|-----------|---------------------|
| Realności:                   |             |                     | Kapitał inwestycyjny |           | 3.925.297,37        |
| a) wartość gruntów           | 768.776,66  |                     | Wierzyciele          |           | 4.281.302,15        |
| b) budynki mieszk. i gospod. | 1.155.900,— |                     | Gwarancje i poręki   | 717.860,— |                     |
| c) budynki fabryczne         | 808.460,—   | 2.733.136,66        |                      |           |                     |
| Maszyny                      |             | 1.200.710,—         |                      |           |                     |
| Siły wodne                   |             | 373.176,47          |                      |           |                     |
| Urządzenia fabryczne         |             | 233.740,—           |                      |           |                     |
| Narzędzia i przybory         |             | 27.326,58           |                      |           |                     |
| Meble i inny inwentarz       |             | 164.033,—           |                      |           |                     |
| Zapasy:                      |             |                     |                      |           |                     |
| a) materiały                 | 308.947,57  |                     |                      |           |                     |
| b) towary                    | 544.329,92  | 853.277,49          |                      |           |                     |
| Gotówka                      |             | 29.784,89           |                      |           |                     |
| Dłużnicy                     |             | 1.799.236,23        |                      |           |                     |
| Portfel wekslowy             |             | 159.069,01          |                      |           |                     |
| Papiery wart. i kaucje got.  |             | 32.977,81           |                      |           |                     |
| Gwarancje i poręki           | 717.860,—   |                     |                      |           |                     |
| Strata za rok 1931           |             | 600.131,38          |                      |           |                     |
|                              |             | <u>8.206.599,52</u> |                      |           | <u>8.206.599,52</u> |

**SPECJALNE KONTO ZYSKÓW I STRAT DLA POLSKI  
z dnia 31 grudnia 1931 r.**

| WINIEN:              | Zł.                 | MA:                | Zł.                 |
|----------------------|---------------------|--------------------|---------------------|
| Reżja centralna      | 843.145,60          | Zysk brutto        | 700.122,05          |
| Odsetki              | 63.774,40           | Strata za rok 1931 | 600.131,38          |
| Świadczenia socjalne | 144.895,50          |                    |                     |
| Podatek dochodowy    | —,—                 |                    |                     |
| Różne podatki        | 38.290,34           |                    |                     |
| Odpisania            | 210.147,59          |                    |                     |
| 599                  | <u>1.300.253,43</u> |                    | <u>1.300.253,43</u> |

**Francuska Spółka Akcyjna Towarzystwo Bezimienne Kopalń Węgla „CZELADŹ” w Piaskach, k. Sosnowca.**

Siedziba Zarządu: Paryż 76, Rue de la Victorie.

**BILANS działalności w Polsce na dzień 31 grudnia 1931 roku.**

| AKTYWA:                        |   | Zł.                  | PASywa:                                    |   | Zł.                  |
|--------------------------------|---|----------------------|--|---|----------------------|
| Urządzenie kopalni:            |   |                      | Kapitał przeznaczony na działalność w Pol- |   |                      |
| Nieruchomości                  | . | 24.360.616,92        | scie                                       | . | 13.173.225,—         |
| Ruchomości                     | . | 13.607.644,80        | Rezerwa ustawowa                           | . | 767.472,78           |
| Towary                         | . | 1.459.132,70         | Amortyzacja ogólna                         | . | 14.682.071,23        |
| Dział handlowy: Dłużnicy różni | . | 2.223.074,60         | Kapitał rezerwowy z przerachowania         | . |                      |
| Gotówka w Polsce               | . | 591.522,62           | aktywów                                    | . | 6.762.000,—          |
| Udziały                        | . | 251.013,98           | Wierzyciele                                | . | 6.574.775,19         |
| Różne                          | . | 190.405,42           | Sumy przechodnie                           | . | 432.984,96           |
| Podatek majątkowy              | . | 1.181.438,94         | Zyski i Straty                             | . | 1.472.320,82         |
| Razem aktywa                   | . | <u>43.864.849,98</u> | Razem pasywa                               | . | <u>43.864.849,98</u> |

**Rachunek Zysków i Strat działalności w Polsce na 31 grudnia 1931 roku.**

| DEBET:           |   | Zł.                  | KREDYT:                       |   | Zł.                  |
|------------------|---|----------------------|-------------------------------|---|----------------------|
| Eksploracja      | . | 8.051.942,19         | Sprzedaż węgla                | . | 12.295.804,38        |
| Koszty Ogólne    | . | 2.633.695,56         | Dochód z majątków ziemskich   | . | 41.213,95            |
| Procenty         | . | 365.728,37           | Sprzedaż energii elektrycznej | . | 332.259,32           |
| Różnice kursowe  | . | 145.590,71           |                               |   |                      |
| Zysk za rok 1931 | . | 1.472.320,82         |                               |   |                      |
| 641              |   | <u>12.669.277,65</u> |                               |   | <u>12.669.277,65</u> |

**BILANS Spółki Akcyjnej Fabryki Cukru i Rafinerji****„MICHAŁÓW”**

za rok operacyjny od 1 kwietnia 1931 do 31 marca 1932 roku.

| STAN CZYNNY:            |   | Zł.                 | STAN BIERNY:                  |   | Zł.                 |
|-------------------------|---|---------------------|-------------------------------|---|---------------------|
| Nieruchomości fabryczne | . | 4.985.844,82        | Kapitał Akcyjny               | . | 1.848.000,—         |
| Ruchomości              | . | 165.418,44          | „ Amortyzacyjny               | . | 2.848.528,73        |
| Cukier, melas, wytłoki  | . | 2.802.831,80        | „ Zapasowy                    | . | 204.834,26          |
| Zapasy magazynowe       | . | 138.482,48          | Akcepty i weksle              | . | 601.663,72          |
| Gotowizna               | . | 6.303,—             | Wierzyciele                   | . | 3.706.374,97        |
| Papiery wartościowe     | . | 79.030,99           | Różni za depozyty i gwarancje | . | 75.757,81           |
| Dłużnicy                | . | 1.035.928,41        | Zysk kampanji 1931/1932       | . | 4.438,26            |
| Depozyty i gwarancje    | . | 75.757,81           |                               |   |                     |
|                         |   | <u>9.289.597,75</u> |                               |   | <u>9.289.597,75</u> |

**Rachunek Zysków i Strat.**

|  |   |                     |  |   |                     |
|--|---|---------------------|--|---|---------------------|
| Buraki                                 | . | 1.044.963,88        | Wpływy za cukier, melas, wytłoki i t. p. | . | 3.004.888,96        |
| Materiały do fabrykacji                | . | 158.402,21          |  |   |                     |
| Remont maszyn, budynków i utensylii    | . | 180.431,79          |  |   |                     |
| Pensje, najem i robocizna              | . | 596.704,—           |  |   |                     |
| Podatki i asekuracja                   | . | 159.836,46          |  |   |                     |
| Koszty sprzedaży cukru                 | . | 75.561,20           |  |   |                     |
| Materiały piśmienne, druki, ogłoszenia | . | 89.576,84           |  |   |                     |
| Procenty i prowizje                    | . | 258.311,28          |  |   |                     |
| Amortyzacja                            | . | 436.663,04          |  |   |                     |
|  |   | <u>3.000.450,70</u> |  |   |                     |
| Zysk                                   | . | 4.438,26            |  |   |                     |
| 636                                    |   | <u>3.004.888,96</u> |  |   | <u>3.004.888,96</u> |

**Cukrownia „MAŁA WIEŚ”, Sp. Akc.****BILANS na dzień 31 marca 1932 r.**

STAN CZYNNY: Kasa zł. 6.966,04; Papiery wartościowe i udziały zł. 17.004,86; Nieruchomości, urządzenia fabryki i kolejka zł. 7.675.235,64; Cukier, melas i t. d. zł. 1.818.787,58; Dłużnicy zł. 378.902,89; Materiały dla remontu i fabrykacji zł. 186.966,54; Wydatki na kamp. 1932/33 zł. 566.715,46; Razem zł. 10.650.579,01.

STAN BIERNY: Kapitał zakładowy zł. 3.450.000,—; Kapitał zapasowy zł. 30.000,—; Kapitał amortyzacyjny zł. 2.722.239,03; Kapitał rezerwowy zł. 1.810.582,46; Akcepty własne zł. 199.105,50; Redyskontowane weksle plantatorskie zł. 690.000,—; Wierzyciele zł. 1.586.985,—; Zysk za rok operacyjny 1931/32 zł. 161.667,02; Razem zł. 10.650.579,01.

**Rachunek Strat i Zysków.**

WINIEN: Podatek dochodowy za rok operacyjny 1929/30 zł. 17.529,60; Odpisane długi plantatorskie zł. 539,73; Zysk za rok operacyjny 1931/32 zł. 161.667,02; Razem zł. 179.736,35.

MA: Zysk na cukrze zł. 96.121,53; Zwrot odpisanych długów plantatorskich w latach ubiegłych zł. 4.897,13; Zwrot nadpłaconego podatku dochodowego za rok 1927/28 zł. 53.040,76; Zwrot udziałów zł. 3.000,—; Różnice kursowe zł. 22.676,93; Razem zł. 179.736,35.

Walne Zgromadzenie Akcjonariuszów w dniu 14 lipca 1932 r. uchwaliło osiągnięty w roku sprawozdawczym 1931/32 zysk w kwocie zł. 161.667,02 podzielić w sposób następujący: 1) na kapitał zapasowy przeznaczyć zł. 23.667,02; 2) pozostałą sumę zł. 138.000,—, wynoszącą 4% od kapitału zakładowego, przeznaczyć na dywidendę dla akcjonariuszów.

644

# Śląski Zakład Kredytowy, Spółka Akcyjna w Bielsku.

Bilans na dzień 31 grudnia 1931 r.

| STAN CZYNNY:  |              | Zł.                  | STAN BIERNY:                       |              | Zł.          | Zł.                  |
|---|--------------|----------------------|------------------------------------|--------------|--------------|----------------------|
| Kasa i sumy do dyspozycji w Banku Polskim i P. K. O. . . . .  |              | 894.393,16           | Kapitały własne:                   |              |              |                      |
| Waluty zagraniczne . . . . .                                  |              | 264.836,60           | a) zakładowy . . . . .             | 3.000.000,—  |              |                      |
| Papiery wartościowe własne:                                   |              |                      | b) zapasowy . . . . .              | 800.000,—    |              |                      |
| a) pożyczki państwowe . . . . .                               | 85.538,45    |                      | c) inne rezerwy . . . . .          | 1.496.000,—  |              |                      |
| b) papiery hipoteczne . . . . .                               | 249.906,35   |                      | d) fundusz amortyzacyjny . . . . . | 9.300,—      | 5.305.300,—  |                      |
| c) akcje . . . . .  | 2.348,02     | 337.792,82           | Wkłady:                            |              |              |                      |
| Udziały i akcje w przedsiębiorstwach konsorcjalnych . . . . . |              | 166.338,—            | terminowe . . . . .                | 675.008,84   |              |                      |
| Banki krajowe . . . . .                                       |              | 1.002.954,08         | à vista . . . . .                  | 1.628.765,18 | 2.303.774,02 |                      |
| Banki zagraniczne . . . . .                                   |              | 358.262,99           | Rachunki bieżące . . . . .         |              | 2.718.904,71 |                      |
| Weksle zdyskontowane . . . . .                                |              | 8.745.661,94         | Redyskonto weksli . . . . .        |              | 2.813.024,47 |                      |
| Rachunki bieżące:   |              |                      | Banki krajowe . . . . .            |              | 1.876.106,11 |                      |
| a) zabezpieczone . . . . .                                    | 8.092.852,14 |                      | Banki zagraniczne . . . . .        |              | 5.208.975,28 |                      |
| b) niezabezpieczone . . . . .                                 | 850.145,16   | 8.942.997,30         | Różne rachunki . . . . .           |              | 587.110,65   |                      |
| Nieruchomości . . . . .                                       |              | 214.919,—            | Zysk: z lat ubiegłych . . . . .    | 152.628,—    |              |                      |
| Ruchomości . . . . .  |              | 1,—                  | za rok 1931 . . . . .              | 41.801,97    | 194.429,97   |                      |
| Różne rachunki . . . . .                                      |              | 79.468,32            |                                    |              |              |                      |
|   |              | <u>21.007.625,21</u> |                                    |              |              | <u>21.007.625,21</u> |

Gwarancje . . . . . zł. 6.474.465,—  
Inkaso . . . . . zł. 1.448.307,27

Rachunek strat i zysków na dzień 31 grudnia 1931 r.

| WINIEN:                                 |           | Zł.                 | MA:  |              | Zł.                 |
|---|-----------|---------------------|--|--------------|---------------------|
| Procenty i prowizje wypłacone . . . . . |           | 1.923.377,74        | Pozostałość zysków z lat ubiegłych . . . . . | 152.628,—    |                     |
| Koszty handlowe . . . . .               |           | 864.646,94          | Procenty i prowizje pobrane . . . . .        | 3.791.940,43 |                     |
| Podatki . . . . .                       |           | 370.418,28          | Różnice kursowe . . . . .                    | 22.600,11    |                     |
| Amortyzacja nieruchomości . . . . .     |           | 4.650,—             | Zwrot sum dawniej odpisanych . . . . .       | 22.171,44    |                     |
| Odpisy . . . . .                        |           | 563.280,31          |  |              |                     |
| Różne rachunki . . . . .                |           | 68.536,74           |  |              |                     |
| Czysty zysk: z lat ubiegłych . . . . .  | 152.628,— |                     |  |              |                     |
| za rok 1931 . . . . .                   | 41.801,97 | 194.429,97          |  |              |                     |
|   |           | <u>3.989.339,98</u> |  |              | <u>3.989.339,98</u> |

Bielsko, w maju 1932 r.

Komisja Rewizyjna:

Dr. Emanuel Luft m. p. Paweł Niessen m. p.  
Oton Löw m. p.

647

## BILANS SUROWY

## Banku Amerykańskiego w Polsce

SPÓŁKA AKCYJNA

na dzień 30 czerwca 1932 r.

STAN CZYNNY: Kasa i sumy do dyspozycji w Banku Polskim, P. K. O. i Banku Gospod. Kraj. zł. 2.547.044,82; Waluty zagraniczne zł. 298.403,76; Papiery wart. własne: a) pożyczki państwowe zł. 1.438.277,40; Udziały i akcje w przeds. konsorcjalnych zł. 25.500,—; Banki krajowe zł. 4.212.547,86; Banki zagraniczne zł. 10.459.258,60; Weksle zdyskontowane zł. 13.176.350,33; Rachunki bieżące (saldo debetowe): a) zabezpieczone zł. 5.755.995,80; b) niezabezpieczone zł. 1.201.789,42; Pożyczki terminowe zł. 1.409.733,08; Nieruchomości zł. 933.335,72; Różne rachunki zł. 1.579.131,10; Koszty handlowe i administracji nieruchomości zł. 736.244,27; razem zł. 43.773.612,16; Dłużnicy z tytułu gwarancji zł. 280.266,15; Inkaso zł. 1.566.575,88; Suma bilansowa zł. 45.620.454,19.

STAN BIERNY: Kapitały własne: a) zakładowy zł. 10.000.000,—; b) zapasowy zł. 2.875.803,73; wkłady: a) terminowe zł. 7.050.406,71; b) à vista zł. 16.330.443,04; Rachunki bieżące (saldo kredytowe) zł. 2.518.534,65; Zobowiązania inkasowe zł. 13.944,26; Banki Krajowe zł. 289.226,17; Banki zagraniczne zł. 498.799,13; Wierzyciele hipoteczni zł. 229.047,87; Różne rachunki zł. 2.276.634,03; Procenty, prowizje i różnice kursowe zł. 1.690.772,57; razem zł. 43.773.612,16; Gwarancje zł.

280.266,15; Różni za inkaso zł. 1.566.575,88; Suma bilansowa zł. 45.620.454,19. 643

## Cukrownia „CHEŁMICA“, Sp. Akc.

BILANS na dzień 31 marca 1932 r.

STAN CZYNNY: Kasa zł. 571,37; Papiery wartościowe i udziały zł. 80.483,05; Nieruchomości, urządzenia fabryki, kolejka i folwark „Fabjanki“ zł. 4.661.460,80; Cukier, melas i wyłoki zł. 1.938.425,13; Zasiewy na rok 1932/33 zł. 59.832,86; Materiały w magazynach zł. 148.035,27; Dłużnicy zł. 1.150.368,06; Sumy przechodnie zł. 897,13; Straty z kampanji 1929/30 zł. 252.884,93; Sumy hipoteczne zł. 290.905,20; Razem zł. 8.583.863,80.

STAN BIERNY: Kapitał zakładowy zł. 2.500.000,—; Kapitał amortyzacyjny zł. 1.413.830,65; Kredyt zagraniczny zł. 349.200,—; Akcepty własne zł. 105.281,80; Redyskontowane weksle plantatorskie zł. 517.600,—; Wierzyciele zł. 3.694.175,76; Zysk z kampanji 1931/32 zł. 3.775,59; Razem zł. 8.583.863,80.

Rachunek Strat i Zysków.

WINIEN: Odpisane straty plantatorów i różnych zł. 357.756,30; Straty z folwarku zł. 27.433,84; Zysk z kampanji 1931/32 zł. 3.775,59; Razem zł. 388.965,73.

MA: Zysk ze sprzedaży cukru zł. 359.585,55; Zysk ze sprzedaży różnych materiałów zł. 853,05; Różnice kursowe zł. 28.527,13; Razem zł. 388.965,73. 645

**Polskie Kopalnie Skarbowe na Górnym Śląsku Spółka Dzierżawna**  
**Spółka Akcyjna w Katowicach.**  
**Société Fermière des Mines Fiscales de l'Etat Polonais en Haute-Silésie**  
**Société Anonyme à Katowice.**

BILANS w dniu 31 grudnia 1931 r.

| AKTYWA:                             | Zł.                  | PASywa:                      | Zł.                  |
|-------------------------------------|----------------------|------------------------------|----------------------|
| W bankach . . . . .                 | 14.229.408,72        | Kapitał . . . . .            | 21.156.000,—         |
| W kasie . . . . .                   | 192.055,55           | poz. do wpłac. . . . .       | 3.526.000,—          |
| Portfel wekslowy . . . . .          | 1.645.072,51         | Kapitał wpłacony . . . . .   | 17.630.000,—         |
| Kaucje . . . . .                    | 309.900,—            | Fundusz rezerwowy . . . . .  | 747.903,25           |
| Udziały . . . . .                   | 302.721,67           | Wierzyciele różni . . . . .  | 14.783.810,12        |
| Obligacje . . . . .                 | 36.295,65            | Dostawcy . . . . .           | 1.119.935,51         |
| Dłużnicy różni (odbiorcy) . . . . . | 12.408.365,14        | Czynsz dzierżawny . . . . .  | 4.037.772,29         |
| Zaliczki różne . . . . .            | 1.143.265,11         | Rach. Robót Nowych . . . . . | 1.793.052,66         |
| Rachunki bieżące . . . . .          | 9.608.389,48         | Zysk Spółki . . . . .        | 1.763.000,—          |
|                                     | <u>41.875.473,83</u> |                              | <u>41.875.473,83</u> |

**Rachunek Zysków i Strat.**

|                       |             |  |             |
|-----------------------|-------------|--|-------------|
| Zysk Spółki . . . . . | 1.763.000,— | Wynagrodzenie Spółki od rezultatów eks-<br>ploatacji . . . . . | 1.763.000,— |
|-----------------------|-------------|--|-------------|

UWAGA: Jako jednostkę monetarną do sporządzenia bilansu przyjęto złoty z roku 1927 czyli 1/5924,44 kg czystego złota. Waluty obce przeliczono do bilansu według przeciętnego kursu Giełdy Warszawskiej z grudnia 1931 r.

Ustąpili z Rady pp.: E. duc d'Audiffret-Pasquier, Bronisław Hełczyński, Zygmunt Kucharski, Jules Simon, Félix Villet, Konstanty Wolny.

Zostali wybrani pp.: E. duc d'Audiffret-Pasquier, Czesław Benedek, Bronisław Hełczyński, Zygmunt Kucharski, Jules Simon, Félix Villet.

620                      Prezes Rady Nadzorczej: **C. KLARNER.**    Dyrektor Generalny: **F. MICHEL.**

**B I L A N S**

**TOWARZ. HANDLOWEGO „SOLE POTASOWE“**

Sp. z o. o. w Warszawie  
na dzień 31 grudnia 1931 r.

STAN CZYNNY: Gotówka zł. 523,69; Banki zł. 4.670,—; Dłużnicy zł. 35.167,45; Kaucje zł. 20.000,—; Sumy przechodnie zł. 1.176,31; Ruchomości zł. 13.605,—; Inwentarz zł. 820,—; Strata zł. 24.658,82; Razem zł. 100.621,27.

STAN BIERNY: Kapitał zakładowy zł. 100.000,—; Sumy przechodnie zł. 621,27; Razem zł. 100.621,27.

**Rachunek zysków i strat za rok 1931.**

Strata z ubiegłego roku zł. 16.473,21; Koszty handlowe zł. 89.569,61; Podatki zł. 3.145,11; Amortyzacja ruchomości zł. 755,—; Razem zł. 109.942,93.

Prowizje zł. 33.597,01; Procenty zł. 1.687,10; Częściowe pokrycie strat z ub. i bież. roku zł. 50.000,—; Strata zł. 24.658,82; Razem zł. 109.942,93.                      461